

Distr.: Limited  
25 June 2012  
Arabic  
Original: English

# المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة البرنامج والتنسيق  
الدورة الثانية والخمسون  
٢٩-٤ حزيران/يونيه ٢٠١٢  
البند ٧ من جدول الأعمال  
اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال  
دورتها الثانية والخمسين

## مشروع تقرير

المقررة: السيدة إميلدا سمولتشيثش (أوروغواي)

إضافة

## الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٤-٢٠١٥

(البند ٣ (ب))

## البرنامج ٢٣

## المساعدة الإنسانية

١ - نظرت اللجنة، في جلستها السادسة عشرة المعقودة في ١٣ حزيران/يونيه ٢٠١٢، في البرنامج ٢٣، المساعدة الإنسانية، من الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٤-٢٠١٥.  
(A/67/6 (Prog. 23)).

\* أعيد إصدارها لأسباب فنية في ٢٨ حزيران/يونيه ٢٠١٢.



الرجاء إعادة استعمال الورق

280612 270612 12-38816 (A)



٢ - وقام الأمين العام المساعد للشؤون الإنسانية بعرض البرنامج والرد على الاستفسارات التي طرحت أثناء نظر اللجنة في البرنامج.

#### المناقشة

٣ - أبدى الحاضرون دعمهم للعمل الذي يضطلع به مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية، وبخاصة للأنشطة التي يقوم بها للتصدي للأزمات وللنهوض بفعالية دوره التنسيق.

٤ - وأعرب عن التقدير لوجود الصندوق المركزي لمواجهة الطوارئ (الصندوق) الذي يوفر التمويل لمشاريع الاستجابة السريعة، والمشاريع المتعلقة بالأزمات التي لا تحظى بالتمويل الكافي.

٥ - ولوحظ أن الفقرة ٢٣-٢ قد أشارت إلى تعزيز التكيف مع تغير المناخ عبر اتباع نهج سليم من أجل الحد من أخطار الكوارث. وطلب إيضاح للخلفية التي تم على أساسها إدراج السياسات المتعلقة بتغير المناخ في إطار البرنامج ٢٣، المساعدة الإنسانية، وللولاية الحكومية الدولية التي اعتمد عليها في ذلك.

٦ - وفي إطار البرنامج الفرعي ١، السياسة العامة والتحليل، طلب إيضاح بشأن تدريب المنسقين المقيمين ومنسقي الشؤون الإنسانية.

٧ - وفيما يتعلق بالبرنامج الفرعي ٢، تنسيق الأعمال الإنسانية والاستجابة في حالات الطوارئ، رئي أن الإنجازات المتوقعة ومؤشرات الإنجاز تتماشى مع الهدف. وطلب إيضاح بشأن التغييرات في مؤشرات الإنجاز.

٨ - أما فيما يتعلق بالبرنامج الفرعي ٣، الحد من الكوارث الطبيعية، فقد طلب إيضاح بشأن التغييرات في الاستراتيجية ودور وكالات الأمم المتحدة في صياغة وتنفيذ استراتيجية الحد من مخاطر الكوارث، وبشأن التغيير في صياغة المؤشر الأول.

٩ - وطلب أيضا إيضاح بشأن الدعم المقدم للحكومات في إطار الاستراتيجية الدولية للحد من الكوارث، من أجل زيادة القدرات الوطنية فيما يتعلق بالتخطيط لاستعادة القدرة على العمل بعد الكوارث، الأمر الذي من شأنه أن يتجلى فيما يلي: (أ) زيادة عدد عمليات تقييم الاحتياجات بعد وقوع الكوارث التي تجريها الحكومات الوطنية و (ب) زيادة عدد البلدان التي تدمج أنشطة الحد من أخطار الكوارث في أنشطة التخطيط لاستعادة القدرة على العمل بعد الكوارث والعمليات المتعلقة بهذا المجال.

١٠ - وطلب إيضاح بشأن آلية التنسيق المعمول بها لتفادي الازدواج في برامج ومشاريع الحد من أخطار الكوارث واستعادة القدرة على العمل بعدها.

١١ - وأعرب عن آراء تدعم الهدف العام المنصوص عليه في إطار البرنامج الفرعي ٥، المعلومات وأنشطة الدعوة فيما يتصل بمجالات الطوارئ الإنسانية.

#### الاستنتاجات والتوصيات

١٢ - أوصت اللجنة بأن توافق الجمعية العامة على السرد البرنامجي للبرنامج ٢٣، المساعدة الإنسانية، من الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٤-٢٠١٥، رهنا بإجراء التعديلات التالية:

#### البرنامج الفرعي ١

#### السياسة العامة والتحليل

#### الإنجازات المتوقعة

يستعاض عن الإنجاز المتوقع (ب) بما يلي: "تحسين تخطيط العمليات والرصد والمساءلة فيما يخص مكتب تنسيق الشؤون الإنسانية خلال الكوارث وحالات الطوارئ، بما في ذلك مرحلة الانتقال من الإغاثة إلى التنمية".

#### البرنامج الفرعي ٣

#### الحد من الكوارث الطبيعية

#### مؤشرات الإنجاز

يكون نص مؤشر الإنجاز (ب) '١' كالتالي: "زيادة عدد عمليات تقييم الاحتياجات بعد الكوارث، التي تجريها الحكومات الوطنية بدعم من الأمم المتحدة".